ԱՐՄԱՆԻԱ

ԼՐԱԳԻՐ ԱԶԳԱՅԻՆ ՓԱՂԱՓԱԿԱՆ ԱՌԵՒՏՐԱԿԱՆ ԵՒ ԱՅԼՆ

ԲԱԺԱՆՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Ամբիւլի համար տարեկան 4 տոլար թղթադրամ.
Եւրոպայի և այլ տեղերի համար արկ. 20 Ֆրանգ
Տնօրէնութիւնն ինք կը վճարէ փոստի ծախքը։
Բաժնեգիրները կանխիկ կը վճարուին։ Վեցամսեայ կամ եռամսեայ բաժնորդագրութիւններ ալ կընդունուին, սակայն ոեէ յաւելման բաժնեգինն վրայ։
Խմբագիր-Տնօրէնին հետ կարելի է տեսնուիլ խմբագրատունը (rue Vacon, 50) ամեն օր կէսօրէնյետոյ, ժամ 2էն մինչև 4 միայն։

Բ ՏԱՐԻ ԹԻՒ 20

1886 ՀՈԿՏԵՄԲԵՐ 27

(ՀՈԿՏ. 15 Հ. Տ.)

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԱՊԵՏՈՒԹԻՒՆ

Կը հրատարակուի Շաբ. և Երք. օրեր

ՊԱՏՄԱՆՆԵՐ

Ծանուցումներ կընդունուին հայերէն և ֆրանսերէն լեզուով։
Ծանուցման 1 միջակ գիրը 1 սանդիմ կարժէ. 1 գլխագիրը 2 սանդիմ։
Նամակ կամ ծրար պէտք է դրկել խմբագրութեան հետեւեայ հասցէով. M. PORTOUKALIAN, rédacteur du journal *Arménia*, MARSEILLE (France)

Les annonces, en français et en arménien, sont reçues au bureau dela Rédaction (Rue Vacon, 50).

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ

Հայաստանի Զաւակների Միութիւն.—Կանոնագրութիւն Հայաստանի Զաւակների Միութեան. —Ոսկւոյ արժէքի բարձրացումը. – Մաճագոյժ.—Արտասահմանի լուրեր. —Առեւտրական.—Ծանուցումներ։

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԶԱՒԱԿՆԵՐԻ ՄԻՈՒԹԻՒՆ
(UNION DES ENFANTS D'ARMÉNIE)

Ինչպէս մի քանի առիթներով յայտնած ենք, բաւական ժամանակէ ի վեր կը խորհինք կազմակերպել մի միութիւն որի նպատակը լինի օգնել Հայաստանի ժողովրդի նիւթական, բարոյական և մտաւորական զարգացմանը։ Մենք այն խոր համոզումն ունինք թէ Հայաստանի ժողովրդի յառաջդիմութիւնը, նորա մէջ ազնիւ ծաւիչներ զարկեցնելու, ուսում և դիտութիւն ծաւալելու և բարոյական դգայուններ նեղչնելու գործը առժամանակ յառաջանալու պէտք է աշխատիլ։ Մի այդպիսի գործի կառավարութիւնը Հայաստանէն դուրս կեդրոնացնելը չանքերն չեն կրնար ապահոված արդիւնքը յառաջ բերել։ Այս, մենք կը կրկնենք խորին համոզումով և վճռակամութեամբ թէ Հայաստանի մէջ կրթական, արհեստական, վերջապէս երկրին ընդհանրական յառաջդիմութիւնը վերաբերող մի գործ արդիւնաւոր կերպով գլուխ առնելու համար, պէտք է տեղական այժմը յառաջ բերել։ Դէրաէն պէտք է նպատակ որ այդ այժմը յառաջ գան և քաջալերել զանոնք օգնութիւններ և դիւրութիւններ ընծայելով։ Օրինակի համար, Հայաստանի մէջ օրինաւոր բժիշկներ չգտնուելուն պատճառով որչափ մարդիկ, և մանաւանդ երեխաներ, հարիւրներով ոչ կերթան առանց տարի տարափոխիկ և այլ հիւանդութիւններու եւրոպաէն մի կանոնաւոր բժիշկ չերթար այնտեղ հաստատուիլ և կամ եթէ ղրկուի ալ մեծ ծախքերի դուռ կը բացուի։ Բայց եթէ բատ բաւականին զարգացած մի Հայաստանցի աղայ եւրոպա երթալով բժշկութիւն ուսնի և վերադառնալով հայրենիք աշխատի իր հայրենակիցներուն մէջ, նա տեղական հանգամանքներուն աւելի ծանօթ և արդէն վարժ լինելով, աւելի դիւրահասկելի պայմաններով կրնայ ծառայել իր հայրենիքին եթէ մի մանաւանդ հազագործ ըրկէք Հայաստան հոգագործական նպատակներ դիւրութիւններն այնտեղներ մուծելու համար, տարեկան պէտք է վճարէք անոր այնքան որքանով կարելի է Հայաստանցի 3 ամ պահել եւրոպա մի հոգագործական վարժարանի մէջ որոնք երբ վերադառնան իրենց հայրենիք, բնականապէս պիտի գործադրեն իրենց ուսում իրենց տեղական հոգերի վրայ որով օրինակ կը դառնան և ուրիշներին. կամ թէ պիտի աշխատին իրենց հայրենակիցներուն հոգերին վրայ դիւրահասկելի պայմաններով, մինչդեռ դրսէն հան գրկուած մանագէտը առաջ առաջնեկներով միայն պիտի հաճի աշխատիլ և երբ այդ մասին դժարութիւնները երեին, իսկոյն կը թողու կը հեռանայ այնտեղէ քանի որ տեղացի չէ որ տեղ կապով կապուած լինի հան ձգելու։ Մեր այս կարծիքի ապացոյցներ կընծայեն վարագի Վանքին մէջ Աժեն. Խրիմեան Ս. Հայրիկի և Մուշի Ս. Ղազար վանքին մէջ Կ. Պոլսի Աբգարեանասիրաց ընկերութեան բացած հոգագործական վարժարանները և այլ։

Մի ժողովուրդ ինչ պայմանների մէջ ալ գտնուի, պէտք է անել ամեն կարելի եղած ջանքերն որ նիւթապէս, մտաւորապէս և բարոյապէս զարգանայ և զօրանայ, կարելի եղածին չափ ձեռք բերէ հանգիստ ապրելու և ուսանելու միջոցներն և ճանչէ իր պարտք և իրաւունք։ Այդ երկարկի յառաջդիմութիւնն, այսինքն բարոյական, մտաւորական և նիւթական զարգացումն է որ մի ժողովրդի մէջ այժ կը գոյացունէ իրը ազգութիւն յարատեւելու և ազդեցութիւն ունենալու համար։

Աւելորդ կը համարինք յայտարարել այստեղ թէ այն ազգ որ քաղաքական ազատ և անկախ կեանք չունի դէռ, յաճախ խոչընդոտների կը պատահի իր յառաջդիմութեան չաւելին վրայ։ Այս ճշմարտութիւն կրկնած ենք մենք արդէն քանիցս անգամ։ Բայց միևնոյն ժամանակ կը կարծենք թէ նոյնպէս պէտք չկայ վհատահարելու այստեղ թէ մի ժողովուրդ, ինչ վիճակի մէջ ալ լինի, պէտք է որ չնայ միշտ դէմ կարելի եղածին չափ զարգացունել իր մէջ արհեստները և գիտութիւնները որոնք ծառայել իր հայրենիքին մէջ և ուր «Արմէնիա»ի ձայնը չէ կարողացած թափանցել։ Գէթ չէ յետաձգելու այս հայրենասիրական մասնակցութիւն, ըսելով թէ՝ թո՛ղ նախ ուրիշներ գործելով 50 հիւր լրացուննն, կազմակերպուին և յետոյ մենք ալ կը մասնակցինք։ Ինչքին գոհացուցիչ որ եթէ ամեն հայ ալ այդպէս խորհի, ո՛չ հիմնադիր անդամ կը գտնուի և ո՛չ ալ գործը կը սկսի։

Վերջապէս, սա ևս մի փոքր պիտի լինի ճանչնալու համար անկեղծ հայ հայրենասէրները և պատասխանները։

Մ. Փ.

ԿԱՆՈՆԱԳՐՈՒԹԻՒՆ
«ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ԶԱՒԱԿՆԵՐԻ ՄԻՈՒԹԵԱՆ»

ՆՊԱՏԱԿ

Միութեան նպատակն է օժանդակել Հայաստանի մտաւորական, բարոյական և նիւթական զարգացմանը։

ՆՊԱՏԱԿԻ ՄԻՋՈՑՆԵՐ

Հայաստանէն և Կիլիկիայէն ընդունակ հայ պատանիներ բերել տալով Եւրոպա և կամ այլ յառաջադէմ երկիրներ, օգնել նոցա ուսում և արհեստ ամբողջանալ և ետքը կարելի եղածին չափ գիւրութիւններ տալ իրենց որ հայրենիք վերադառնալով աշխատին նպատակ իրենց հայրենակիցներին նիւթական, բարոյական և մտաւորական զարգացման։

ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ

1. Միութեան վարչութիւնը կը կազմեն Տեսուչը և իր խորհրդականների ժողովը, որ կը բաղկանայ 3 անձերէ։ Տեսուչը կընտրուի Ընդհանուր ժողովէն եօթ տարեայ պայմանաժամով և ինք կընտրէ իր խորհրդականները զորս կը յայտնէ ընկերութեան իշխանութիւն եօթ տարի, պայմանաժամով։

2. Վարչական ժողովը կը կատարէ ընկերութեան յառաջդիմութեան համար յարմար տեսած գործադրութիւնները, կը խորհի ընկերութեան հասոյթները տեղերուն մէջ և նպատակ կառնէ այն ամեն առաջարկներ և խորհրդածութիւններ որոնք Օժանդակ ժողովներէն կը ղըր-

ՕՐԵՆՔ ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՅՈՒՆԱՍՏԱՆԻ.

6. Էնդհանուր ժողովը կազմվում է ամեն տարի մի անգամ Տեղական Կառավարության հրավիրմամբ, տարվա սկզբում, ոչ ուշ քան 1 Փետրվարի։ Նա քննում է Տեղական Կառավարության տարեկան հաշիվները, տարվա ընթացքում արած ծախսերի ցուցակները, և հաստատում է նոր տարվա համար նախատեսված ծախսերի նախահաշիվը։ Նա քննում է նաև Տեղական Կառավարության տարեկան զեկուցագիրը, որ պիտի ներկայացվի Կայսերական Կառավարության։ Էնդհանուր ժողովը կարող է նաև քննել ամեն մի հարց, որ վերաբերում է Տեղական Կառավարության գործունեության։

7. Էնդհանուր ժողովը իրավունք ունի պահանջելու Տեղական Կառավարությունից, որ նա ներկայացնի իրեն ամեն տեսակ տեղեկություններ, որոնք նա կարիք կունենա իր գործունեության համար։

8. Էնդհանուր ժողովի նիստերը պիտի լինեն հրապարակային, եթե ժողովը ուրիշ կերպ չորոշի։ Նա կարող է նաև իր նիստերը անցկացնել գաղտնի, եթե նրան թվա, որ հրապարակային նիստերը կարող են վնասակար լինել հանրային շահերի համար։

9. Ընդհանուր ժողովի նիստերում ներկա պիտի լինեն առնվազն երկու երրորդ մասը նրա անդամների, որպեսզի նրա որոշումները օրինական համարվեն։ Եթե նիստերին ներկա անդամների թիվը պակասում է այդ չափից, ապա Տեղական Կառավարությունը պարտավոր է նոր նիստ հրավիրել, որի մասին նա պիտի ծանուցանի անդամներին առնվազն 10 օր առաջ։ Այդ նոր նիստերում որոշումներ կարող են կայացվել անկախ ներկա անդամների թվից։

10. Ընդհանուր ժողովի նիստերում որոշումները կայացվում են ձայների մեծամասնությամբ, եթե այլ բան նախատեսված չէ սույն Հրամանագրով։ Ձայների հավասարության դեպքում նախագահի ձայնը վճռական է։ Ընդհանուր ժողովի նիստերում ներկա անդամների ձայները բացվում են ձեռքերը բարձրացնելով, եթե ժողովը չորոշի ուրիշ կերպ։

11. Ընդհանուր ժողովի նիստերում քննության առնվող հարցերի մասին նախապես պիտի տեղեկացվեն անդամները։ Ընդհանուր ժողովի նիստերի օրակարգը պիտի կազմի Տեղական Կառավարությունը, և նա պիտի ներկայացնի այն ժողովին։ Ընդհանուր ժողովի նիստերում քննության առնվող հարցերի մասին նախապես պիտի տեղեկացվեն անդամները։

12. Ընդհանուր ժողովի նիստերի արձանագրությունները պիտի կազմվեն ժողովի քարտուղարի կողմից, որ նշանակվում է ժողովի նախագահի կողմից։ Արձանագրությունները պիտի ստորագրվեն նախագահի և քարտուղարի կողմից։

13. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կատարելու համար պատասխանատու է Տեղական Կառավարության նախագահ Ա. Ի. Ա. Ալիխանովը։

ԳԼՈՒԽ ԵՐԿՐՈՐԴ.

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԺՈՂՈՎԻ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ ԵՎ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ.

14. Ընդհանուր ժողովի անդամները, նրա նախագահը և քարտուղարը ստանում են վարձատրություն իրենց ծառայությունների համար։ Այդ վարձատրության չափը որոշում է Ընդհանուր ժողովը։ Ընդհանուր ժողովի անդամները ստանում են նաև ճանապարհածախս, եթե նրանք ստիպված են լինում ճանապարհորդել ժողովի նիստերին մասնակցելու համար։ Ճանապարհածախսի չափը որոշում է Տեղական Կառավարությունը։

15. Ընդհանուր ժողովի նիստերը պիտի տեղի ունենան ոչ պակաս քան 4 անգամ տարեկան։ Ընդհանուր ժողովի նիստերի ամսաթվերը որոշում է Տեղական Կառավարությունը։ Ընդհանուր ժողովի նիստերը պիտի տևեն ոչ ավելի քան 21 աշխատանքային օր։ Ընդհանուր ժողովի նիստերի տևողությունը որոշում է Տեղական Կառավարությունը։ Ընդհանուր ժողովի նիստերի տևողությունը կարող է երկարացվել Տեղական Կառավարության որոշմամբ, եթե ժողովի օրակարգում ավելի շատ հարցեր կան, քան կարելի է քննել նշանակված ժամանակում։

16. Ընդհանուր ժողովի նիստերին ներկա անդամներին վճարվում է ճանապարհածախս, եթե նրանք ապրում են Տեղական Կառավարության նստավայրից 50 կիլոմետրից հեռու։ Ճանապարհածախսի չափը որոշում է Տեղական Կառավարությունը։

17. Եթե Ընդհանուր ժողովի անդամը կամ նրա ընտանիքի որևէ անդամ հիվանդանում է, ապա նա պարտավոր է այդ մասին հայտնել Տեղական Կառավարությանը։ Ընդհանուր ժողովի անդամը կարող է ազատվել ժողովի նիստերին մասնակցելուց, եթե նա հիվանդ է կամ եթե նրա հիվանդ է ընտանիքի որևէ անդամ։ Ընդհանուր ժողովի անդամը կարող է ազատվել ժողովի նիստերին մասնակցելուց նաև այն դեպքում, եթե նա ստիպված է ուրիշ քաղաք մեկնել իր գործերի համար։ Ընդհանուր ժողովի անդամը պարտավոր է ազատվելու մասին դիմում ներկայացնել Տեղական Կառավարությանը ոչ ուշ քան 3 օր նրանից հետո, երբ նա հիվանդացել է կամ ստիպված է եղել մեկնել ուրիշ քաղաք։

18. Եթե Ընդհանուր ժողովի անդամը առանց հարգելի պատճառի չի մասնակցում ժողովի նիստերին, ապա նա կարող է Տեղական Կառավարության որոշմամբ զրկվել ժողովի անդամի իրավունքներից։

19. Ընդհանուր ժողովի անդամը կարող է ազատվել իր պարտականություններից, եթե նա հրաժարական է տալիս։ Հրաժարականի մասին դիմումը պիտի ներկայացվի Տեղական Կառավարությանը։ Հրաժարականի դիմումը պիտի քննվի ոչ ուշ քան 30 օրվա ընթացքում։ Մինչև դիմումի քննարկումը անդամը պարտավոր է իր պարտականությունները կատարել։

ԳԼՈՒԽ ՉՈՐՐՈՐԴ.

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ԺՈՂՈՎԻ ՈՐՈՇՈՒՄՆԵՐԸ ԵՎ ՆՐԱՆՑ ԿԱՏԱՐՈՒՄԸ.

20. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կայացվում են ձայների մեծամասնությամբ, եթե այլ բան նախատեսված չէ սույն Հրամանագրով։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կայացվում են բաց քվեարկությամբ, եթե ժողովը չորոշի ուրիշ կերպ։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են կայացվել նաև անձնական քվեարկությամբ, եթե ժողովը այդպես որոշի։

21. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել Տեղական Կառավարության կողմից, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել նաև այն անձանց կողմից, որոնց իրավունքները խախտվել են ժողովի որոշումներով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի Տեղական Կառավարության միջոցով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի ոչ ուշ քան 30 օրվա ընթացքում այն օրվանից, երբ բողոքարկողը իմացել է իր իրավունքների խախտման մասին։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի գրավոր ձևով։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվեն այն հանգամանքները, որոնց վրա հիմնվում է բողոքարկումը։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվի նաև, թե ինչ է պահանջում բողոքարկողը։ Բողոքարկումը պիտի ստորագրվի բողոքարկողի կողմից։

22. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել նաև Ընդհանուր ժողովի անդամների կողմից, եթե նրանք կարծում են, որ ժողովի որոշումները հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել նաև այն անձանց կողմից, որոնց իրավունքները խախտվել են ժողովի որոշումներով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի Տեղական Կառավարության միջոցով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի ոչ ուշ քան 30 օրվա ընթացքում այն օրվանից, երբ բողոքարկողը իմացել է իր իրավունքների խախտման մասին։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի գրավոր ձևով։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվեն այն հանգամանքները, որոնց վրա հիմնվում է բողոքարկումը։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվի նաև, թե ինչ է պահանջում բողոքարկողը։ Բողոքարկումը պիտի ստորագրվի բողոքարկողի կողմից։

23. Եթե ժողովի որոշումը հակասում է սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին, ապա Տեղական Կառավարությունը պարտավոր է այդ որոշումը չեղյալ հայտարարել։ Եթե ժողովի որոշումը հակասում է սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին, ապա Տեղական Կառավարությունը պարտավոր է այդ որոշումը չեղյալ հայտարարել։

24. Ժողովի որոշումները կարող են չեղյալ հայտարարվել նաև դատարանի կողմից։ Դատարանը կարող է չեղյալ հայտարարել ժողովի որոշումները, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Դատարանը կարող է չեղյալ հայտարարել ժողովի որոշումները, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։

ԳԼՈՒԽ ՀԻՆԳԵՐՈՐԴ.

ՏԵՂԱԿԱՆ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ ԵՎ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ.

25. Տեղական Կառավարությունը պարտավոր է կատարել Ընդհանուր ժողովի որոշումները, եթե նրանք չեն հակասում սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Տեղական Կառավարությունը պարտավոր է կատարել Ընդհանուր ժողովի որոշումները, եթե նրանք չեն հակասում սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։

26. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կատարելու համար Տեղական Կառավարությունը կարող է օգտագործել մինչև 25% ավելի գումար, քան նախատեսված է ժողովի որոշումներով։ Տեղական Կառավարությունը կարող է օգտագործել մինչև 25% ավելի գումար, քան նախատեսված է ժողովի որոշումներով։

ԳԼՈՒԽ ՀԻՆԳԵՐՈՐԴ.

ՏԵՂԱԿԱՆ ԿԱՌԱՎԱՐՈՒԹՅԱՆ ՊԱՐՏԱԿԱՆՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐԸ ԵՎ ԻՐԱՎՈՒՆՔՆԵՐԸ.

27. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են չեղյալ հայտարարվել Տեղական Կառավարության կողմից, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են չեղյալ հայտարարվել նաև դատարանի կողմից։ Դատարանը կարող է չեղյալ հայտարարել ժողովի որոշումները, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Դատարանը կարող է չեղյալ հայտարարել ժողովի որոշումները, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։

28. Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել Տեղական Կառավարության կողմից, եթե նրանք հակասում են սույն Հրամանագրին կամ Կայսերական Կառավարության այլ հրամանագրերին։ Ընդհանուր ժողովի որոշումները կարող են բողոքարկվել նաև այն անձանց կողմից, որոնց իրավունքները խախտվել են ժողովի որոշումներով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի Տեղական Կառավարության միջոցով։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի ոչ ուշ քան 30 օրվա ընթացքում այն օրվանից, երբ բողոքարկողը իմացել է իր իրավունքների խախտման մասին։ Բողոքարկումը պիտի կատարվի գրավոր ձևով։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվեն այն հանգամանքները, որոնց վրա հիմնվում է բողոքարկումը։ Բողոքարկման մեջ պիտի նշվի նաև, թե ինչ է պահանջում բողոքարկողը։ Բողոքարկումը պիտի ստորագրվի բողոքարկողի կողմից։

(*) Ծանոթ. Տես Տարեգիր, որ- տեղ էջ տեղ տող

14932ին	1600	108	2,600
16015ին	1700	100	3,150
17015ին	1800	100	6,550
18015ին	1840	40	2,200
14932ին 1840 ընդհանուր գրք.			14,500

Պահպանվել են 1840 թվականի մարդահամարի 29 տասնհազարյակ, որոնք վերաբերում են Ռուսական Կայսրության 180 գավառներին, 1840 թվականի 1 մարտի դրությամբ։ Ընդհանուր թվաքանակը 14932ին է։ Ընդհանուր թվաքանակը 14932ին է։ Ընդհանուր թվաքանակը 14932ին է։

(Շարունակելի 19րդ թիվն)

ՈՒՍԿՈՅ ՑԱՐԻՑԱՅԻ ԿԱՅՍԵՐՈՒԹՅԱՆ

Տարեգիր Ռուսկայ Կայսերության, որ կոչվում է նաև Ռուսական Կայսրության Տարեգիր, հրատարակվում է Ռուսական Կայսրության Կայսերական Կառավարության կողմից։ Տարեգիրը հրատարակվում է ռուսերեն լեզվով։ Տարեգիրի խմբագիրն է Ռուսական Կայսրության Կայսերական Կառավարության Տարեգրական Կոմիտեն։ Տարեգիրի հրատարակման վայրը Սանկտ-Պետերբուրգն է։ Տարեգիրի հրատարակման տարեթիվը 1840-ն է։ Տարեգիրի հրատարակման տարեթիվը 1840-ն է։ Տարեգիրի հրատարակման տարեթիվը 1840-ն է։

(*) Ծանոթ. Տես Տարեգիր, որ- տեղ էջ տեղ տող

ԾԲՐԱԳՈՒԹԻՒՆ

ԲՈՒՐԴ. Հրապարակը ապահով դրութեան մէջ կը յառաջանայ, շաբաթուս վաճառումները 1400 հակի կը հասնին որոյմէ կը նշանակեմք՝ 120 հակ Նեսխի առաջին կարգ 72½–77½ ֆր. 130 հակ Խորասան ճերմակներ 165 և գունաւորներըը 130–135 ֆր. 650 հակ Ինքարէ 350 հակը 125–130 ֆր. և 300 հակ խիտ ընտրներըը 137½ ֆր. 30 հակ Պաղատ ճերմակներըը 195 և ևւերըը 180 ֆր. 60 հակ Մուսուլ 185 ֆր. 200 հակ Հալէպի լուսցուած 210–230 ֆր. 100 քիլօն։

ԲԱՄՊԱԿ. Հրապարակը թոյլ ընթացքով անկարևոր վաճառումներ միայն կրլլան։

ՄԵՏՄԻՋԵՂԷՆ. Միշտ հաստատ է. չարթուս վաճառումներէն կը նշանակեմք մեծաքս 10 հակ Սիրիոյ 50–50½ ֆր. 2 հակ Պրուսայի 54 ֆր. Փրիզոն 2500 քիլօ Պրուսայի 13 ֆր. 800 քիլօ Նեսխիի 11¾ ֆր. 10000 քիլօ Պօլսոյ 5, 80 ֆր. 2500 քիլօ Խիվայի 7½ ֆր. 1500 քիլօ Նեսխայի չհար 4¼ ֆր. քիլօն։

ԿԱՆԵՓ. Հրապարակը ալ աւելի կը հաստատուի, ընթեր ճերմակ տեսակները 69–70 ֆր. կարժէն 100 քիլօն։

ՎԱՐՍԱԿ (avoine). Միշտ անգօր է, դիները ըստ տեսակին 11–13 ֆր. 100 քիլօն։

ԵԳԻՊՏԱՑՈՐԵՆ (maïs). 11¾–12 ֆր. 100 քիլօն։

ԼՕՒԲԻԱ. Տրապիզոնի մաքրուած տեսակները 25½ ֆր. 100 քիլօն և դիները աւելի էնալու արտադիր կերևին։

ԹՈՋՆԱԿԵՐ (alpiste). Օրուան 25–25½ ֆր. գնով վաճառող չըլլարուն դործ չըլլար։

ՇՈՒՇՄԱ. (sésames). Աւելի հաստատուած. Թարսուս 41 և Եաֆա 42 ֆր. 100 քիլօն։

ԽԱՇԽԱՇ (pavots). Սամսոնի տեսակները 29–29½ ֆր. 100 քիլօն։

ԿՏԱՒԱՀԱՑ. 25½–26 ֆր. 100 ք.։

ԿԱՂԻՆ. 38 ֆր. և կաղինի մէջ 98–99 ֆր. 100 քիլօն։

ԾԻՐԱՆԻ ԿՈՒՏ. Ընտիր տեսակները 75–78 ֆր. 100 քիլօն։

ԴԵՂՆԱՀԱՑ. 130–160 ֆր. 100 ք.։

ՍՅՈՒՏԻ ՄՈՐՔ. 29–33 ֆր. տուփնան։

ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆԻ ԼՈՒՐԵՐ

Թիւրքիոյ Դաւառական նախարար ձկնաբեր փաչաի և Նախարարական խորհրդի առաջարկութեամբ Սուլթանը մի իրատ հանած է որով փաստաբանական մեհնաշնորհը վերցուած կը հրատարակէ Թիւրքիոյ մէջ և կը յայտարարէ թէ այսուհետև ամեն մարդ ազատ է փաստաբանութիւն անել, առանց ուսանելու։ «Միւղվիր»ներին աչքը լայս։ Կը յուսանք որ Թիւրք կառավարութիւնը իր ձեռնարկած բարենորոգման և ազատութեան շաւղին մէջ ալ աւելի յառաջդիմելով, բժշկութեան մեհնաշնորհն ալ կը վերցունէ և կը յայտարարէ թէ այսուհետև «ախտէր»ներն, «սէրրահչր»ներն և «տէրվիշ»ներն ալ ազատ են բժշկութիւն անել և թէ բժշկութիւն ուսանելու և վկայական առանալու պէտք չկայ։

—Գաւերրուբղէն կը հեռագրեն թէ Զարը մի պալտնի պաշտօնով պիտի դրկէ Լէօքթենպէրկ դուքսը Ֆրանսական կառավարութեան մօտ։

—Օսէտային կը հեռագրեն թէ Ռուսհոզի ռուսական հիւպատոսը խնդրած է իր կառավարութենէ որ մի պատերազմական նաւ դրկուի ռուսական հպատակները պաշտպանելու համար։ Շուտով երկու նաւեր պիտի դրկուին Վաւնա։

—Լոմ-Բալանքաէն կ'իմացունեն թէ այդ քաղաքի մէջ մի դատապրութիւն եբլեան եղած է Գուլիսթ խնամակալութեան դէմ։ Դատապրեալների դլուխը հրամանատար Քամպելոի ձերբակալուած է, իսկ մեզակիցները փախած են։

ԱՌԱՒՏՐԱԿԱՆ ՏԵՍՈՒԹԻՒՆ

ՀՈԿՏ. 19ԷՆ 26 1886

ԾԲՐԱԳՈՒԹԻՒՆ

ԲՈՒՐԴ. Հրապարակը ապահով դրութեան մէջ կը յառաջանայ, շաբաթուս վաճառումները 1400 հակի կը հասնին որոյմէ կը նշանակեմք՝ 120 հակ Նեսխի առաջին կարգ 72½–77½ ֆր. 130 հակ Խորասան ճերմակներ 165 և գունաւորներըը 130–135 ֆր. 650 հակ Ինքարէ 350 հակը 125–130 ֆր. և 300 հակ խիտ ընտրներըը 137½ ֆր. 30 հակ Պաղատ ճերմակներըը 195 և ևւերըը 180 ֆր. 60 հակ Մուսուլ 185 ֆր. 200 հակ Հալէպի լուսցուած 210–230 ֆր. 100 քիլօն։

ԲԱՄՊԱԿ. Հրապարակը թոյլ ընթացքով անկարևոր վաճառումներ միայն կրլլան։

ՄԵՏՄԻՋԵՂԷՆ. Միշտ հաստատ է. չարթուս վաճառումներէն կը նշանակեմք մեծաքս 10 հակ Սիրիոյ 50–50½ ֆր. 2 հակ Պրուսայի 54 ֆր. Փրիզոն 2500 քիլօ Պրուսայի 13 ֆր. 800 քիլօ Նեսխիի 11¾ ֆր. 10000 քիլօ Պօլսոյ 5, 80 ֆր. 2500 քիլօ Խիվայի 7½ ֆր. 1500 քիլօ Նեսխայի չհար 4¼ ֆր. քիլօն։

ԿԱՆԵՓ. Հրապարակը ալ աւելի կը հաստատուի, ընթեր ճերմակ տեսակները 69–70 ֆր. կարժէն 100 քիլօն։

ՎԱՐՍԱԿ (avoine). Միշտ անգօր է, դիները ըստ տեսակին 11–13 ֆր. 100 քիլօն։

ԵԳԻՊՏԱՑՈՐԵՆ (maïs). 11¾–12 ֆր. 100 քիլօն։

ԼՕՒԲԻԱ. Տրապիզոնի մաքրուած տեսակները 25½ ֆր. 100 քիլօն և դիները աւելի էնալու արտադիր կերևին։

ԹՈՋՆԱԿԵՐ (alpiste). Օրուան 25–25½ ֆր. գնով վաճառող չըլլարուն դործ չըլլար։

ՇՈՒՇՄԱ. (sésames). Աւելի հաստատուած. Թարսուս 41 և Եաֆա 42 ֆր. 100 քիլօն։

ԽԱՇԽԱՇ (pavots). Սամսոնի տեսակները 29–29½ ֆր. 100 քիլօն։

ԿՏԱՒԱՀԱՑ. 25½–26 ֆր. 100 ք.։

ԿԱՂԻՆ. 38 ֆր. և կաղինի մէջ 98–99 ֆր. 100 քիլօն։

ԾԻՐԱՆԻ ԿՈՒՏ. Ընտիր տեսակները 75–78 ֆր. 100 քիլօն։

ԴԵՂՆԱՀԱՑ. 130–160 ֆր. 100 ք.։

ՍՅՈՒՏԻ ՄՈՐՔ. 29–33 ֆր. տուփնան։

ԱՐՏԱՍԱՀՄԱՆԻ ԼՈՒՐԵՐ

Թիւրքիոյ Դաւառական նախարար ձկնաբեր փաչաի և Նախարարական խորհրդի առաջարկութեամբ Սուլթանը մի իրատ հանած է որով փաստաբանական մեհնաշնորհը վերցուած կը հրատարակէ Թիւրքիոյ մէջ և կը յայտարարէ թէ այսուհետև ամեն մարդ ազատ է փաստաբանութիւն անել, առանց ուսանելու։ «Միւղվիր»ներին աչքը լայս։ Կը յուսանք որ Թիւրք կառավարութիւնը իր ձեռնարկած բարենորոգման և ազատութեան շաւղին մէջ ալ աւելի յառաջդիմելով, բժշկութեան մեհնաշնորհն ալ կը վերցունէ և կը յայտարարէ թէ այսուհետև «ախտէր»ներն, «սէրրահչր»ներն և «տէրվիշ»ներն ալ ազատ են բժշկութիւն անել և թէ բժշկութիւն ուսանելու և վկայական առանալու պէտք չկայ։

—Գաւերրուբղէն կը հեռագրեն թէ Զարը մի պալտնի պաշտօնով պիտի դրկէ Լէօքթենպէրկ դուքսը Ֆրանսական կառավարութեան մօտ։

—Օսէտային կը հեռագրեն թէ Ռուսհոզի ռուսական հիւպատոսը խնդրած է իր կառավարութենէ որ մի պատերազմական նաւ դրկուի ռուսական հպատակները պաշտպանելու համար։ Շուտով երկու նաւեր պիտի դրկուին Վաւնա։

—Լոմ-Բալանքաէն կ'իմացունեն թէ այդ քաղաքի մէջ մի դատապրութիւն եբլեան եղած է Գուլիսթ խնամակալութեան դէմ։ Դատապրեալների դլուխը հրամանատար Քամպելոի ձերբակալուած է, իսկ մեզակիցները փախած են։

ժողովուրդը կրկնապատիկ կը սեպէր իւր աչքին կը զարնէր թէ այն օրուան 200,000 ֆրանքը առաւել զօրութիւն չունէր քան առաջուան 100 հազար ֆրանգը։ Երկրագործը՝ արհեստաւորը՝ վաճառականը՝ ամեն ոք իւր չահերը բազմապատիկ կը տեսնէր (միշտ ոսկւով), գործատուրն ալ իւր օրականը բարձրացած կը տեսնէր, հետևաբար գոհունակութիւնն ընդհանուր էր։ Ծիրանի ծախքերն ալ նոյն համեմատութեամբ կը բարձրանային, բայց որո՛ւ հոգ։ երբոր գործերը լաւ երևոյթ մը ունին՝ ծախքերուն ո՛վ ուշադրութիւն կընէ, յետոյ ո՛չ ապագային մարգկանց փափաքածն աւելի վաստակիլ և աւելի վատնել է։

Մարդկանց մէկ փոքրիկ դասը կար սակայն՝ որու պէտք էր տրամաբանօրէն ձեռնել ոսկւոյ անկումը։ այս դասը կը կազմէին տեղանաւորներն՝ որոնց դրամադրուխը ոսկի է կամ՝ ինչ որ նոյնն ըսել է՝ ոսկւոյ պահանջներէ կը բազխանային. բայց անոնք իսկ չէի՞ն կազմեր ժողովրդեան հարստագոյն մասն, և հետևաբար ուրիշ ամեն դասերէ աւելի՝ ընդունակ չէի՞ն ձեռնարկութիւնք ընդհանուր էր։ Ծիրանի ծախքերն ալ նոյն համեմատութեամբ կը բարձրանային, բայց որո՛ւ հոգ։ երբոր գործերը լաւ երևոյթ մը ունին՝ ծախքերուն ո՛վ ուշադրութիւն կընէ, յետոյ ո՛չ ապագային մարգկանց փափաքածն աւելի վաստակիլ և աւելի վատնել է։

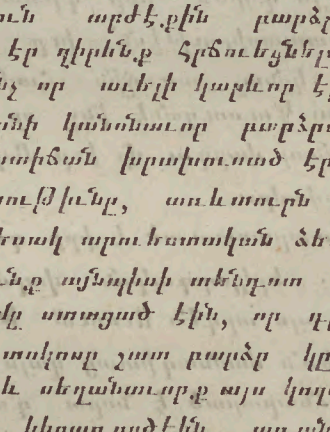
Մարդկանց մէկ փոքրիկ դասը կար սակայն՝ որու պէտք էր տրամաբանօրէն ձեռնել ոսկւոյ անկումը։ այս դասը կը կազմէին տեղանաւորներն՝ որոնց դրամադրուխը ոսկի է կամ՝ ինչ որ նոյնն ըսել է՝ ոսկւոյ պահանջներէ կը բազխանային. բայց անոնք իսկ չէի՞ն կազմեր ժողովրդեան հարստագոյն մասն, և հետևաբար ուրիշ ամեն դասերէ աւելի՝ ընդունակ չէի՞ն ձեռնարկութիւնք ընդհանուր էր։ Ծիրանի ծախքերն ալ նոյն համեմատութեամբ կը բարձրանային, բայց որո՛ւ հոգ։ երբոր գործերը լաւ երևոյթ մը ունին՝ ծախքերուն ո՛վ ուշադրութիւն կընէ, յետոյ ո՛չ ապագային մարգկանց փափաքածն աւելի վաստակիլ և աւելի վատնել է։

Մարդկանց մէկ փոքրիկ դասը կար սակայն՝ որու պէտք էր տրամաբանօրէն ձեռնել ոսկւոյ անկումը։ այս դասը կը կազմէին տեղանաւորներն՝ որոնց դրամադրուխը ոսկի է կամ՝ ինչ որ նոյնն ըսել է՝ ոսկւոյ պահանջներէ կը բազխանային. բայց անոնք իսկ չէի՞ն կազմեր ժողովրդեան հարստագոյն մասն, և հետևաբար ուրիշ ամեն դասերէ աւելի՝ ընդունակ չէի՞ն ձեռնարկութիւնք ընդհանուր էր։ Ծիրանի ծախքերն ալ նոյն համեմատութեամբ կը բարձրանային, բայց որո՛ւ հոգ։ երբոր գործերը լաւ երևոյթ մը ունին՝ ծախքերուն ո՛վ ուշադրութիւն կընէ, յետոյ ո՛չ ապագային մարգկանց փափաքածն աւելի վաստակիլ և աւելի վատնել է։

Մարդկանց մէկ փոքրիկ դասը կար սակայն՝ որու պէտք էր տրամաբանօրէն ձեռնել ոսկւոյ անկումը։ այս դասը կը կազմէին տեղանաւորներն՝ որոնց դրամադրուխը ոսկի է կամ՝ ինչ որ նոյնն ըսել է՝ ոսկւոյ պահանջներէ կը բազխանային. բայց անոնք իսկ չէի՞ն կազմեր ժողովրդեան հարստագոյն մասն, և հետևաբար ուրիշ ամեն դասերէ աւելի՝ ընդունակ չէի՞ն ձեռնարկութիւնք

(Շարունակելի)

ՄԱՀԱԳՈՑԻ



Ցաւ է սիրտ կարդալնիք «Մշակ»ի

	Տարիներ	Տարեկան, միլիոն	Գումար ֆրանք.
1841էն 1850	10	189	1,890
1851էն 1860	10	695	6,950
1861էն 1870	10	649	6,490
1841էն 1870 ընդհանուր գումար.			15,330

Միջին հաշուով 1841էն 1870 տարիներուն շուրջ 510 միլիոն ֆրանք, միջին հաշուով 53 միլիոն ֆրանքի՝ որ 1801էն 1840 տարիներուն միջին արտադրութիւնը կը ներկայացնէր, այսինքն տակաւոյ արտադրութիւնը դրեթէ կը տասնապատկի։

Դիւրին է մակաբերել թէ այսպիսի ոսկեզէն հեղեղ մը ինչ տարիճան պիտի կատարէր յարդի մեծագին դինը, ուսաի և ամեն տեսակ ապրանքներ կը տուժեան ցնորական հասիմատութիւններով։ Տացուած քը իւր ամեն ձևերով, թէ լման ապրանք, դոնդրեղէն կամ կազուած, աշխատութիւնն ալ համբերութեամբ, իրենց գինը նոյն կը կրկնապատկին, յետոյ կերապատկին կամ կը քառապատկին, քանի որ միշտ ոսկւոյ արժէքով կը չափուին՝ և այս վերջինը տակալի կերպով կէնայ։

Ըստ ինքեան գիներուն այս բարձրացումը նշանակութիւն չունէր, քանի որ իրերը չէին՝ որոց արժէքը կաւելնար, այլ չափն էր՝ ոսկին էր՝ որ իւր նախկին զօրութիւնը կը կորսընցնէր և ընտկառնապար այս ոսկիէն աւելի չատ պէտք էր՝ նոյն ապրանքը ստանալու համար։ Բայց ինչ վոյմ ժողովրդեան, ոսկին տեսանական կերպով նոյն արժէքն ունէր քան յառաջագոյն, նոյն ծանրութեամբ ոսկւոյ կտոր մը դարձեալ 1 լիբրա տակէրլին կամ 20 ֆրանք կանուանուէր, և այն անձը որ 100,000 ֆրանքի տուն մը դնած էր և քանի տարի վերջը զայն 200,000 ֆրանքի կը ծախէր՝ իւր դրա-

ԾԱՆՈՒՑՈՒՄՆԵՐ

ԴԱՄԱՌ–ՔԱԹԻՊԱՅԻ

ԲԱՆԱՍՏԵՂԾՈՒԹԻՒՆԸ

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ
«Թիֆլիզի հայ. գրք. հրատրկր. ընկերբե.»

==

Մեծանուն բանաստեղծ Գամառ–Քաթիպան (Ռ. Գասկանեանց) ոտանաւորները պարունակող մի գիրք է 176 երեսներէ բաղկացած։ Սկիզբը դրուած է հեղինակին պատկերը։ Գամառ–Քաթիպան բանաստեղծուածներէն մի քանին արդէն ծանօթացուցած լինելով մեր ընթերցողներուն, ուրախ կը համարինք դրել այդ մասին։

Կը ծախուի «Ազմէնիա» լրագրի խմբագրատունը ի դէն 1 ֆրանգ և 75 սանթիմի։ Մարսէյլէ գուրս ամեն տեղի համար 2 ֆրանգ փոստի ծախքովը հանդերձ։

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆՆԵՐ Մ. ՓՈՐԹՈՒԳԱԼԵԱՆԻ

Ա. ՀԱՅ ԴԻՒՅԱԶՆՈՒՀԻՄԸ գին 50 սանթիմ.
Բ. ՀԱՅ ԳԻՒՂԱՑԻ » 20 »
Գ. ՍԱՂՄՈՍ ԻՍՐԱՅԷԼԻ » 40 »

Կը ծախուին Մարսէյլ, «Ազմէնիա» լրագրի խմբագրատունը։

Գուրս քաղաքացիներին կը դրկուի փոստով, եթէ վերոյգրեալ գիներով ֆրանկա, բրբական կամ ռուսական փոստի թղթադրոշմ դրկեն «Ազմէնիա»ի խմբագրութեան։

ՍԱՐԳԻՍ Գ. ՀԱԼԱՃԵԱՆ

ՑԱՆՑԱՆԱՏԱՐ Ի ՄԱՐՍԷՅԼ

ԱՐՏԱԾՈՒԹԵԱՆ ԵՒ ՆԵՐԱԾՈՒԹԵԱՆ

ԱԳՐԱՆԱՅ

ՆՈՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ

Գ

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ Մ. ՓՈՐԹՈՒԳԱԼԵԱՆԻ

ՍԱՂՄՈՍ ԻՍՐԱՅԷԼԻ

Ե Ի Ր Ք Ը

ՀԱՑԻ ՄՈՌԱՑՈՒԱԾ ԴԱՍԸ ՊԱՇՏՊԱՆՈՂՆԵՐԻՆ

Հայաստանի վիճակին նկատմամբ սրտառուչ մտածմունքներ և մտածուածներ պարունակող մի տետրակ է։

Հայաստանի բնակիչներէն Գ. Իսրայէլի գրած ոդի հայրենասիրական Սաղմոս կը ծախուի «Ազմէնիա» լրագրի խմբագրատունը։ Գինն 40 սանթիմ, փոստի ծախքովը հանդերձ։

Մի քանի տեր հայ կը ցանկայ ունենալ Րաֆֆիի «Դաւիթ Բէկ»ի Ա հատորը և Խ. Աբովեանցի «Վէրք Հայաստանի»ն։ Կը խնդրուի որ ունեցողը իմացնէ խմբագրութեանս թէ ի՛նչ գնով կը համաձայնուի տալ։ Լաւ վճարում կը խոստացուի։

—

Ազգային երաժշտագէտ Ագաժանյիշատակ Թաշճեան Նիկողոսի աշակերտներէն մէկը որ լաւ ձայնագրութեան գիտութեամբը եկեղեցական երգեցողութեան քոչ տեղեակ ըլլալուն վատերախան վկայականներ տալ ունի, կը փափաքի ազգային եկեղեցւոյ և դպրոցի մէկուն մէջ պաշտօնավարել։ Ուզողը կրնայ դիմել խմբագրութեանս, անոր հետ բանակցութեան մտնելու համար։

LA TRIBUNE DES PEUPLES

Ինչպէս կը տեսնուի լրագրիս Դ երեսը դրուած ծանուցումէն, Tribune des Peuples *ընկերվարական ամսաթերթի յուլիս—օգոստոսի թիւը հայերի նկատմամբ համակրական յօդուածներ կը պարունակէ։ «Ազմէնիա»ի խմբագրութիւնը բաւական քանակութեամբ ստացած է այդ թիւէ, պրկելու համար իւր բաժնորդներէ ցանկացողներին։ Մէկ օրինակը կը տրուի 25 սանթիմի։ Մարսէյլի մէջ. ուրիշ ամեն տեղերի համար 30 սանթիմ, փոստի ծախքովը հանդերձ։*

ՎԻՃԱԿԱՀԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՁԱՆԱՁԱՆ ԸՆՏԻՐ ԴՐԵԱՆՑ

Բաւական ներքաշեան ընկերութիւնը 1300 թիւ վիճակահանութեան առներ չկարերութեան համած է օրոյմէ 600ը պիտի չահին պահպանի ընտիր գիրքեր որոց անուններն նշանակուած են առներին վրայ։ Վիճակահանութիւնն պիտի կատարուի հոկտեմբեր 5/17ին, վերոյիշեալ ընկերութեան դրասենեակը։ Տոմսակները կը ծախուին 6 դրուշի։ Ուզողը կրնայ «Ազմէնիա»ի խմբագրատունէն ալ առնել վճարելով 1 ֆրանգ և 50 սանթիմի։

ԲԱՖՖԻ ԳՈՐԾԵՐԸ

ԿԱՅԾԵՐ

ՀԱՏՈՐ Ա

Ազգային վիպագիրը Պրն. Րաֆֆիի գործերին մէջ առաջին տեղը կը գրաւեն ԿԱՅԾԵՐը։ Ա. յս գիրքը կը ծանօթացնէ ընթերցողը տաճկական և պարսկական Հայաստանի գլխաւոր տեղերին հետ, հետաքրքրաշարժ տեղեկութիւններ կուտայ քուրդերի վարուելոյն ու Հայերի դրութեան, վարքի և բարքի մասին։ Նա ցոյց կը տայ այն ծրագիրը որին պէտք է հետեւին Հայաստանի մէջ գործել ուզողները։ Մի խօսքով Թէ՛ իւր ազգային ընտիր վիպասանութիւն և Թէ՛ իւր հայրենասիրական գործունէութեան վարդապետարան և ծրագիր, արժան է որ գտնուի այս գիրքը ամեն հայրենասէր Հայի տունը։

* *
*

ՋԱԼԱԼԷԴԴԻՆ

1877ի ռուս–Թիւրքական պատերազմի ժամանակ Շէյխ Ջալալէդդինի արշաւանքին պատճառով Տաճկաստանի Հայերի կրած աղէտներէ մէկ աղէխարշ նկարագիրն է։ Գրքին սկիզբը կայ հեղինակին, Պ. Րաֆֆիի պատկերը։

* *
*

Վերոյիշեալ երկու գիրքեր կը ծախուին «Ազմէնիա» լրագրի խմբագրատունը. ԿԱՅԾԵՐը Հատոր Ա. 6 ֆր. և 50 սանթիմ։ «Ջալալէդդին»ը, 2 ֆրանգ և 30 սանթիմ. Մարսէյլէ գուրս ամեն տեղի համար փոստի ծախքովը հանդերձ՝ ԿԱՅԾԵՐ Հատոր Ա. 7 ֆրանգ. «Ջալալէդդին» 2 ֆր. և 50 սանթիմ։

ԸՆԴՀԱՆՈՒՐ ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՏՈՐ Ա.

կենդանական հիւսուածաբանութիւն
եւ
Մարդկային կազմախօսութիւն ու բնախօսութիւն

—

Ն. Տաղաւարեան էֆէնտիի այս բազմաշխատ գործն՝ որ ժամանակէ մ՚ի վեր տետր առ տետր կը հրատարակուէր, լրացած է։

Ա. յս գործն՝ իրը գիտական մեծ աշխատասիրութիւն՝ իւր տեսակին մէջ կրնայ առաջին համարուիլ ի Հայս։ Կ՚ուսուցանէ մինչ որ հարկ է գիտնալ մարդու մը իւր մարմնոյ նկատմամբ։

Գործս տետրատուած է իրը դասագիրք Ազգ. երկրորդական վարժարանաց։ այս արդէն Ուսումնական Խորհուրդն ի ձեռն մանագիտաց գային քննելով յանձնարարած է նորա գործածութիւնն։ Ա. յս գիրքը կրնայ ծառայել նաև իրը առաջնորդ մանագիտաց։ ռանձինն ուսման առաջնորդ ալ կրնայ լինիլ։ Վերջապէս այս գեղեցիկ երկին ամեն գիտաբեր անձանց դրան մէջ կ՚արժէ որ գտնուի տեղ մը բռնէ։

Գործոյն վերջը կը գտնուի հայ–ֆրանսերէն բառգրքոյկ մը որ կը դիւրացնէ գիտական նորատեղծ բառից Համակցաղութիւնը։

Գիրքը շուրջ 400 երեսներէ կը բաղկանայ, մաքուր տպագրութեամբ և 226 գեղեցիկ նկարը պատկերներով զարդարուած, որոց մասին հեղինակը որ նաև է զննողութիւն չէ խնայած և որք կարի լաւ կը դիւրացնեն ուսումն։

Գործոյն վերջը կը գտնուի հայֆրանսերէն բառգրքոյկ մը որ կը դիւրացնէ գիտական նորատեղծ բառից Համակցաղութիւնը։

Գիրքը շուրջ 400 երեսներէ կը բաղկանայ, մաքուր տպագրութեամբ և 226 գեղեցիկ նկարը պատկերներով զարդարուած, որոց մասին հեղինակը որ նաև է զննողութիւն չէ խնայած և որք կարի լաւ կը դիւրացնեն ուսումն։

Կեդրոնատեղին է Ամրաեան գրատունն ի Պահչէ–գափու Համիտիէ ճատէսի թիւ 34։ Գինն է 40 ղրշ։

BIBLIOGRAPHIE

LA

TRIBUNE DES PEUPLES

REVUE INTERNATIONALE DU MOUVEMENT SOCIAL

Dans les cinq parties du monde

Rédaction et administration *Librairie des deux mondes* Paris, 17, rue de Loos.

Abonnement France : Un An 5 francs Union postale 6 francs.

Sommaire du N° 6 Septembre-Octobre

La Révolution dans les Beaux-Arts CASSIUS. — La situation politique et économique dans la République Argentine. TH.. — La Crémation Électrique, D' ROSELLI. — L'organisation des Fénians. — Les affaires d'Arménie, UN ARMÉNIEN. — Le Code industriel en Russie GOLOVINE. — MOUVEMENT SOCIAL. INTERNATIONAL EUROPE Grèce. AFRIQUE Madagascar, Sénégal, Maroc, AMÉRIQUE DU NORD Canada, États-Unis, Guatemala, Nicaragua, Mexique, San Savaldor, AMÉRIQUE DU SUD, Pérou, Bolivie, OCÉANIE, Australie.

REVUE BIBLIOGRAPHIQUE INTERNATIONALE

Livres, Journaux, Revues,

Un numéro de cette revue est envoyé à TITRE D'ESSAI *gratis et franco* à tous ceux de nos lecteurs qui en feront la demande à la LIBRAIRIE DES DEUX-MONDES Paris 17, rue de Loos, avec le BULLETIN donnant l'ANALYSE, des publications en vente à cette librairie.

On s'abonne sans frais dans tous les bureaux de poste.

A. H. CREET & C^ie

COWNPORE N. W. P. INDES ANGLAISES

Négociants-Importateurs, Exportateurs, Commissionaires, Commissaires priseurs, Contractants (Fournisseurs) et fabricants de cuirs de toute qualité.

Ayant eu une très longue expérience dans les diverses branches sus–nommées, nous sommes prêts à recevoir des marchandises à la commission pour la vente tractative ou aux enchères publiques, dans des conditions qui seront trouvées réciproquement avantageuses et satisfaisantes.

En échange des marchandises Européennes nous pouvons fournir des marchandises fabriquées aux Indes, n'importe quelle quantité, des premiers choix comme suit :

Des jouets d'enfants de Lucknow, articles de laiton et des draps d'or de Benarès, dinanderies de Moradalad, bijouteries d'or et d'argent de Delhi, châles, étoffes de Cachemire, etc.

Ayant des locaux spacieux pour l'étalage des marchandises en commission et pour la vente aux enchères, nous pouvons en toute confiance recommander notre maison à quiconque voudra entrer en relations d'affaires avec nous, et nous serons bien aises de recevoir des communications et des échantillons dans ce but.

Références

BANK OF BENGAL ;

ROHILCNUD ET KUMAON BANK ;

AGRA BANK LIMITED.

Si c'est nécessaire, nous serons heureux de fournir d'autres références.

Toute communication doit être adressée à nous directement en anglais très détaillée, avec conditions et conventions y relatives.

ՏՆՕՐԻՆ—ԽՄԲԱԳԻՐ
Մ. ՓՈՐԹՈՒԳԱԼԵԱՆ
Le Gérant : FÉLIX ENFFANTIN.

ՄԱՐՍԷՅԼ,
Հայերէն տպարան Մ. Փորթուգալեանցի
Marseille. — Imprimerie du Midi, M. SCHICKLER rue Vacon 50.